

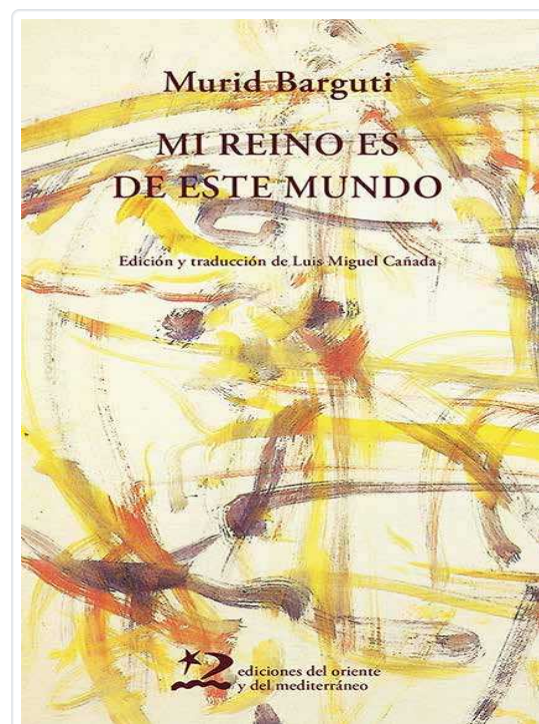


Barguti, Murid

Mi reino es de este mundo

Murid Barguti es conocido en Occidente por su primera obra en prosa *He visto Ramala* (Ra'aytu Ramallah), traducida al inglés (2000), castellano (2002), neerlandés (2002), francés (2004), italiano (2005), portugués (2006), turco (2007), danés (2009), etc., tanto como es conocido en el mundo árabe por su obra en verso, entregada en catorce colecciones de poemas, entre 1972 y 2018. Las doce primeras fueron recogidas en 2013 en dos volúmenes, alrededor de 1.300 páginas. Las dos últimas aparecieron en 2005 y, tras un largo silencio, en 2018.

Sin embargo, su poesía traducida hasta el momento a una lengua occidental se limita a dos antologías en inglés, traducidas por Radwa Ashur: *A Small Sun* (2003) y *Midnight and Other Poems* (2008); y al poema-libro *Medianoche* (Muntasaf al-layl, 2005), traducido al español con ocasión de una jornada sobre cultura palestina celebrada en Cuenca, que apareció publicado por la Fundación Antonio Pérez en edición muy limitada, hoy inencontrable. Para esta edición no sólo he tenido la ocasión de revisar a fondo aquella versión, sino que gracias al distanciamiento de más de una década he podido ejercer una crítica más rigurosa sobre mi propio trabajo, resultando de ello una nueva traducción en muchos pasajes....



Editorial	Oriente y Mediterráneo
Colección	Poesía del Oriente y del Mediterráneo
Encuadernación	Tapa blanda o rústica
Páginas	400
Tamaño	210x125x mm.
Peso	485
Idioma	Español
Tema	Poesía y teatro
EAN	9788494875984
PVP	20,00 €
PVP sin IVA	19,23 €

